

SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Košice

Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 8556-36153/2010/Wit,Mil/570730105/Z12

Košice 06.12.2010



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 245/2003 Z. z. o IPKZ“), ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1 a 7, písm. b) bod 3, písm. c) bod 8 a 10, písm. f) bod 3, písm. h) bod 1, § 8 ods. 3 a § 8 ods. 6 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a podľa § 66 stavebného zákona, na základe konania vykonaného podľa zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní“)

mení a dopĺňa

integrované povolenie

vydané rozhodnutím IŽP Košice číslo 85/16-OIPK/2006-Mi/570730105 zo dňa 31.03.2006 v znení zmien vydaných IŽP Košice rozhodnutiami číslo 3326-8473/2007/Mil/570730105/Z1 zo dňa 28.02.2007, č. 6164-40920/2007/Mil/570730105/Z2 zo dňa 28.12.2007, č. 540-15426/2008/Mil/570730105/Z4 zo dňa 09.05.2008, č. 1014-22245/2008/Mil/570730105/Z3 zo dňa 05.09.2008, č. 7053-34284/2008/Mil/570730105/Z5 zo dňa 24.11.2008, č. 7699-8268/2009/Wit/570730105/Z7 zo dňa 08.09.2009, č. 8302-6889/2009/Kov,Mer/570730105/Z8 zo dňa 24.11.2009, č. 4396-8844/57/2010/Haj/570730105/Z10 zo dňa 26.03.2010, č. 5377-22516/2010/Mil/570730105/Z11 zo dňa 31.8.2010 a č. 8234-32140/2010/Kov,Mer/570730105/Z13 zo dňa 03.11.2010 (ďalej len „integrované povolenie“) pre prevádzku:

„KOVOHUTY, a.s.“

ul. 29. augusta 586, 053 42 Krompachy
okres: Spišská Nová Ves

prevádzkovateli:

obchodné meno: **KOVOHUTY, a.s.**

sídlo: **Polianky 5, 841 01 Bratislava**

IČO: **36 200 867**

Predmetom zmeny integrovaného povolenia činností prevádzky je podľa § 8 ods. 2 a § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ:

a) v oblasti ochrany ovzdušia

- súhlas na vydanie rozhodnutia o povolení zmeny na veľkom zdroji znečisťovania podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- určenie emisných limitov a všeobecných podmienok prevádzkovania podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti povrchových a podzemných vôd

- súhlas na uskutočnenie, zmenu stavieb alebo zariadení alebo na vykonávanie činností, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových a podzemných vôd podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

c) v oblasti odpadov

- zmena súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- vyjadrenie v stavebnom konaní k výstavbe týkajúcej sa odpadového hospodárstva podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 10 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

d) v oblasti ochrany zdravia ľudí

- posúdenie návrhu na zavedenie nových technologických postupov podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

e) v oblasti ochrany prírody

- vyjadrenie k vydaniu stavebného povolenia podľa § 8 ods. 2 písm. h) bod 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

f) stavebné povolenie na uskutočnenie stavby „Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód“ podľa § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

Integrované povolenie sa mení a dopĺňa nasledovne:

I. Povoľuje uskutočnenie stavby

„Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód“

umiestnenej na pozemkoch parcelné č. 1715/58, 1715/70 a 1715/90, v katastrálnom území Kropachy, v jestvujúcich stavbách súpisné č. 1198 - trafostanica (pozemok parcelné č. 1715/58) a č. 1201 - modernizácia výroby medených (pozemok parcelné č. 1715/90), v katastrálnom území Kropachy, ku ktorým má spoločnosť KOVOHUTY, a. s., ul. 29. augusta 586, 053 42 Kropachy (ďalej len „stavebník“) vlastnícke právo podľa výpisu z listu vlastníctva č. 1932 zo dňa 09.06.2010 vydaného Správou katastra Spišská Nová Ves,

stavebníkovi:

obchodné meno: **KOVOHUTY, a. s.,**

sídlo: **Polianky 5, 841 01 Bratislava**

IČO: **36 200 867**

Stavba „**Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód**“ sa podľa predloženej projektovej dokumentácie člení na nasledovné stavebné objekty a prevádzkové súbory, ktorých uskutočnenie sa týmto rozhodnutím povoľuje:

Stavebný objekt:

- SO 01 - Základy pod turbogenerátor
- SO 02 - Úpravy dopaľovacej komory
- SO 03 - Úpravy v rozvodni
- SO 04 - Úprava trás energií
- SO 05 - Energodispečing
- SO 06 - Búracie práce
- SO 07 - Základ pod transformátor
- SO 50 - Preložka dažďovej kanalizácie

Prevádzkové súbory:

- PS 01 - Turbína
- PS 02 - Osadenie horákov
- PS 04 - Káblové rozvody
- PS 05 - Vonkajšie energetické rozvody
- PS 06 - Systém riadenia technologických procesov (SRTP)

Mesto Krompachy vo vyjadrení č. 338-2/2010/ost/ozn./Hi zo dňa 08.02.2010 uviedlo, že podľa § 39a ods. 3, písm. d) stavebného zákona sa územné rozhodnutie na stavbu „**Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód**“ nevyžaduje a záväzným stanoviskom č. 1562-2/2010 zo dňa 29.06.2010 v súlade s ust. § 140b stavebného zákona vydalo súhlas k vydaniu stavebného povolenia na predmetnú stavbu.

Účelom uskutočnenia stavby je využitie pary z odpadového tepla z technologickej linky na výrobu medených anód pre výrobu elektrickej energie do siete prevádzky KOVOHUTY, a.s.

Podmienky pre uskutočnenie stavby

1. Stavba bude uskutočnená podľa projektovej dokumentácie, vypracovanej spoločnosťou Cheneko a.s., so sídlom Rängenová 26, 851 Bratislava, autorizovanými stavebnými inžiniermi, Ing. Petrom Hlúchom, č. osvedčenia 0645*Z*5-4,5, Ing. Miroslavom Hettešom, č. osvedčenia 1-113, Ing. Darinou Strauszovou, č. osvedčenia 5436*I1, Ing. Ľubošom Šeligom, č. osvedčenia 2561*Z*5-3, Ing. Dušan Prepíra, č. osvedčenia 0772*Z*5-3, Ing. Matejom Fogmegom, č. osvedčenia 1423*A*5-1,5, Ing. Irenou Jamrichovou, č. osvedčenia 3071*A*3-1, Ing. Liborom Navarčíkom, č. osvedčenia 4651*SP*14 a špecialistom požiarnej ochrany Ing. Miroslavom Hettešom, overenej v tomto konaní, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tohto rozhodnutia pre stavebníka a mesto Krompachy. Prípadné zmeny pri uskutočňovaní stavby nesmú byť zrealizované bez predchádzajúceho povolenia IŽP Košice (príslušný stavebný úrad).
2. Stavebník v súlade s ustanovením § 75 stavebného zákona zabezpečí vytýčenie stavby oprávnenou fyzickou osobou alebo právnickou osobou oprávnenou vykonávať geodetické a kartografické činnosti a autorizačné overenie vybraných geodetických a kartografických činností autorizovaným geodetom a kartografom v súlade s overenou projektovou dokumentáciou.

3. Stavba bude napojená na jestvujúce areálové rozvody.
4. Pred začatím stavby je stavebník povinný zabezpečiť vytýčenie podzemných a nadzemných vedení a ich ochranných pásiem v mieste realizácie stavby a je povinný zabezpečiť ich ochranu, aby nedošlo k ich poškodeniu. Stavebník preukázateľne oboznámi pracovníkov, ktorí budú vykonávať zemné práce s vytýčenou a vyznačenou polohou podzemného vedenia.
5. Stavebník je povinný plniť ustanovenia § 43i ods. 3 stavebného zákona a najmä zabezpečiť, aby stavenisko:
 - bolo zabezpečené pred vstupom cudzích osôb na miesta, kde môže dôjsť k ohrozeniu života alebo zdravia,
 - malo zriadený vjazd a výjazd z komunikácie na prísun stavebných výrobkov, na odvoz zeminy a stavebného odpadu a na prístup vozidiel zdravotníckej pomoci a požiarnej ochrany,
 - umožňovalo bezpečné uloženie stavebných výrobkov a stavebných mechanizmov a umiestnenie zariadenia staveniska,
 - umožňovalo bezpečný pohyb osôb vykonávajúcich stavebné práce,
 - malo zabezpečený odvoz a likvidáciu odpadu,
 - bolo zriadené a prevádzkované tak, aby bola zabezpečená ochrana zdravia ľudí na stavenisku a v jeho okolí, ako aj ochrana životného prostredia podľa osobitných predpisov.
6. Stavba bude uskutočnená dodávateľsky, môže ju uskutočňovať len právnická osoba alebo fyzická osoba oprávnená na vykonávanie stavebných prác podľa osobitných predpisov a vedenie uskutočňovania stavby vykoná stavbyvedúci. Stavebník je povinný písomne oznámiť na IŽP Košice zhotoviteľa stavby najneskôr do 15 dní po jeho určení, súčasne predložiť jeho oprávnenie na uskutočňovanie stavieb a doklad, ktorým preukáže, že zhotoviteľ má zabezpečené vedenie stavby stavbyvedúcim.
7. Stavebník je povinný písomne oznámiť na IŽP Košice začatie stavby najneskôr do 15 dní odo dňa jej začatia.
8. Stavebník je povinný podľa § 66 ods. 3 písm. j) stavebného zákona označiť stavbu na viditeľnom mieste štítkom s nasledovnými údajmi:
 - označenie stavby,
 - označenie stavebníka,
 - označenie dodávateľa stavby,
 - názov správneho orgánu, ktorý stavbu povolil,
 - termín začatia a ukončenia stavby,
 - meno a priezvisko zodpovedného stavbyvedúceho.
9. Pri uskutočňovaní stavby je stavebník povinný dodržiavať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce technických zariadení, najmä vyhlášku č. 374/1990 Zb. o bezpečnosti práce a technických zariadení pri stavebných prácach, nariadenie vlády č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko a dbať na ochranu zdravia osôb na stavenisku.

10. Stavebník je povinný v prípade výskytu materiálov obsahujúcich azbestové vlákna postupovať v súlade s NV SR č. 39/2002 Z. z. o ochrane zdravia pri práci s azbestom, hlavne v káblových priestoroch.
11. Počas uskutočňovania stavby je stavebník povinný dbať na to, aby nespôsobil škodu na cudzích nehnuteľnostiach a majetku. Prípadné škody spôsobené pri uskutočňovaní stavby je povinný uhradiť v súlade s ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
12. Stavebník je povinný pri nakladaní s odpadom vzniknutým pri stavebných prácach dodržiavať povinnosti vyplývajúce zo zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
13. Stavebník môže na výstavbu použiť v súlade s ustanovením § 43f stavebného zákona iba také stavebné výrobky, ktoré sú podľa osobitných predpisov (zákon č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov) vhodné na použitie v stavbe na zamýšľaný účel a majú také vlastnosti, aby bola po dobu predpokladanej životnosti stavby zaručená jej požadovaná mechanická pevnosť a stabilita, požiarne bezpečnosť, hygienické požiadavky, ochrana zdravia a životného prostredia a bezpečnosť pri užívaní.
14. Pri uskutočňovaní stavby je stavebník povinný dodržiavať ustanovenia § 48 až § 53 stavebného zákona o všeobecných technických požiadavkách na uskutočňovanie stavieb a príslušné ustanovenia vyhlášky MŽP SR č. 532/2002 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o všeobecných technických požiadavkách na výstavbu a o všeobecných technických požiadavkách na stavby užívané osobami s obmedzenou schopnosťou pohybu a orientácie (ďalej len vyhláška „MŽP SR č. 532/2002 Z. z.“) a ustanovenia slovenských technických noriem vzťahujúce sa na predmetnú stavbu.
15. Stavebné mechanizmy musia byť pred výjazdom na cestnú komunikáciu zbavené nečistôt.
16. Stavebník je povinný počas realizácie stavebných prác na stavbe dodržiavať ustanovenia zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov, všeobecne platné právne predpisy na úseku ochrany vôd a ustanovenia príslušných technických noriem vzťahujúce sa na zaobchádzanie s nebezpečnými látkami. Počas búracích, demolačných a stavebných prác a počas prevádzky zariadenia je povinný realizovať také bezpečnostné opatrenia, aby nemohlo dôjsť k znečisteniu podzemných a povrchových vôd škodlivými látkami, alebo k zhoršeniu ich akosti.
17. Na stavbe musí byť po celý čas výstavby k dispozícii projektová dokumentácia na uskutočnenie stavby, overená IŽP Košice v tomto konaní, potrebná na uskutočňovanie stavby a na výkon štátneho stavebného dohľadu.
18. Stavebník je povinný umožniť orgánom štátneho stavebného dohľadu a nimi prizvaným znalcom vstupovať na stavenisko, do stavby a nazerať do jej projektovej dokumentácie. Je povinný bezodkladne ohlásiť IŽP Košice nedostatky na stavbe, ktoré ohrozujú jej bezpečnosť a životy, či zdravie osôb.
19. Stavebník je povinný zabezpečiť vedenie stavebného denníka až do skončenia stavebných prác na stavbe. Stavebný denník musí obsahovať všetky dôležité údaje o stavebných prácach na stavbe vrátane zápisov z vykonaných kontrolných skúšok.

20. Stavebník je povinný v zmysle odborného stanoviska k projektovej dokumentácii stavby **„Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód“** Technickej inšpekcie, a.s. pracovisko Košice č. 2074/3/2010 zo dňa 25.06.2010 z hľadiska bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci vrátane bezpečnosti technických zariadení počas výstavby odstrániť nedostatky zistené v projektovej dokumentácii stavby a je povinný zabezpečiť plnenie požiadaviek bezpečnostných predpisov pri užívaní stavieb a ich súčastí, pracovných priestorov, pracovných prostriedkov a technických zariadení, ktoré môžu ovplyvniť stav bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci v nasledovnom rozsahu:
- a) v projektovej dokumentácii v časti POV upraviť platné právne predpisy z oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci,
 - b) tlakovú skúšku a kritéria úspešnosti skúšky plynovodov riešiť podľa STN EN 1775 (386408):2000,
 - c) dopracovať technickú správu v časti PS 02 údajmi o blokovacích podmienkach plynových horákov v nadväznosti na technologické podmienky zariadenia - príloha č. 2 vyhlášky č. 508/2009 Z. z.,
 - d) vonkajšie vplyvy pre energetické rozvody prepracovať v zmysle STN 33 5000-5-51:2007,
 - e) prúdové chrániče v rozvádzači RVE zabezpečiť ochranu kontaktov pred preťažením v zmysle čl. 433 STN 33 2000-4-43:2004, čl. 133.2 STN 332000-1:2002,
 - f) dopracovať analýzu rizika a ochrany pred atmosférickou elektrinou v zmysle STN EN 62305-2:2008, čl. E4 STN EN 62305-3:2007, čl. 6.1 STN 62305-1:2007 pre stanovenie triedy ochrany pred atmosférickou elektrinou a pre návrh ochrany pred prepätím,
 - g) pracovné prostriedky stavby (turbína MAA 10 s príslušenstvom, generátor MKA 10 AG 010 s príslušenstvom) a ich súčastí je možné uviesť do prevádzky podľa § 13 ods. 3 a 4 zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov a § 5 ods. 1 NV SR č. 392/2006 Z. z. len, ak zodpovedajú predpisom na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, po vykonaní kontroly po ich inštalovaní, pred ich prvým použitím, aby sa zabezpečila ich správna inštalácia a ich správne fungovanie,
 - h) pred uvedením pracovných prostriedkov stavby (turbína MAA 10 s príslušenstvom, generátor MKA 10 AG 010 s príslušenstvom) a ich súčastí do prevádzky po ich inštalovaní na mieste používania je potrebné požiadať oprávnenú právnickú osobu o vydanie odborného stanoviska v zmysle § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5 ods. 1 NV SR č. 392/2006 Z. z.,
 - i) na konštrukčnú dokumentáciu vyhradeného technického zariadenia plynového a elektrického skupiny A- je potrebné v zmysle § 5 ods. 3 a 4 vyhlášky č. 508/2009 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov o posúdenie dokumentácie technických zariadení požiadať oprávnenú právnickú osobu,
 - j) pred uvedením do prevádzky je potrebné na vyhradenom technickom zariadení plynovom, tlakovom a elektrickom skupiny A vykonať prvú úradnú skúšku v zmysle § 12 vyhlášky č. 508/2009 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. b) a d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov oprávnenou právnickou osobou.
21. Stavebník je povinný v zmysle stanoviska Okresného riaditeľstva Hasičského a záchranného zboru v Spišskej Novej Vsi č. ORHZ-1409-001/2010 zo dňa 10.06.2010 k projektovej dokumentácii stavby najneskôr do podania návrhu na začatie kolaudačného konania predložiť certifikáty preukázania zhody, prípadne technické osvedčenia na všetky stavebné výrobky, ktoré musia spĺňať požiaro-technické charakteristiky podľa spracovanej projektovej dokumentácie v časti požiarnej ochrany podľa § 66 ods. 3 písm. c) stavebného zákona a § 7 zákona č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov.

22. Stavebník je povinný pri uskutočňovaní stavby dodržať podmienky uvedené vo vyjadrení SPP - distribúcia, a.s. č. TD/2995/Uh zo dňa 10.08.2010:
- a) pred začatím výkopových prác v blízkosti plynárenských zariadení a napájania iných inžinierskych sietí požiadať SPP, a.s. o presné vytýčenie plynárenských sietí,
 - b) počas prác dodržiavať STN 38 6413, STN 73 6005, STN EN 1594, TPP 906 01, TPP 702 01, TPP 702 02 a § 56 a § 57 energetického zákona č. 656/2004 Z. z. (ochranné pásma),
 - c) pri predpokladanom stretnutí a pri križovaní plynovodných rozvodov vykonávať ručný výkop a v prípade obnaženia plynovodných sietí je možné vykonať ich zasypanie len so súhlasom SPP - distribúcia, a.s.,
 - d) pri prácach v ochrannom a bezpečnostnom pásme plynových rozvodov ku každému výkopu, pri ktorom dôjde k obnaženiu plynovodu a prípojok pre zasypaním prizvať SPP - distribúcia, a.s.,
 - e) v prípade poškodenia izolácie na plynovom potrubí bezodkladne informovať o tejto skutočnosti pracovníkov SPP - distribúcia a. s.
23. Stavebník je povinný v zmysle stanoviska Regionálneho úradu verejného zdravotníctva so sídlom v Spišskej Novej Vsi č. 2010/02822-2 zo dňa 25.11.2010 počas realizácie stavby zabezpečiť:
- v miestnostiach bez možnosti denného osvetlenia a prirodzeného vetrania riešiť nútenú výmenu vzduchu (stavebný objekt SO 05 Energodispečngu, miestnosť kuchynka) v súlade s prílohou č. 1 k NV SR č. 391/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na pracovisko,
24. Stavebník je povinný stavbu dokončiť do 31.12.2012.
25. Dokončenú stavbu môže stavebník v súlade s ustanoveniami stavebného zákona užívať len na základe rozhodnutia vydaného IŽP Košice, ktorým bude povolené trvalé užívanie stavby vydané na základe písomného návrhu stavebníka.
26. Pri uvedení stavby do užívania musí byť preukázané zabezpečenie ochrany verejných záujmov a ochrany záujmov na úseku starostlivosti o životné prostredie, bezpečnosti a ochrany zdravia ľudí a požiarnej bezpečnosti podľa všeobecne záväzných právnych predpisov.
27. K návrhu na vydanie kolaudačného rozhodnutia stavebník pripojí:
- a) doklady v súlade s ustanovením § 17 ods. 2 vyhlášky MŽP SR č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona,
 - b) stanoviská dotknutých orgánov k trvalému užívaniu stavby.
28. Najneskôr na ústnom pojednávaní v konaní o povolení užívania stavby stavebník predloží:
- a) stavebný denník,
 - b) prevádzkové predpisy pre zariadenia, pri ktorých vznikajú alebo môžu vznikať emisie znečisťujúcich látok do ovzdušia (zdroje znečisťovania ovzdušia) vypracované v súlade s projektom stavby, s podmienkami výrobcov zariadení a s podmienkami tohto rozhodnutia schválené štatutárnym zástupcom,
 - c) doklady prevzaté od dodávateľa stavby,
 - d) doklady o výsledkoch predpísaných skúšok a kontrol záverečného posúdenia,

- e) doklady o overení požadovaných vlastností výrobkov, doklady o splnení technických požiadaviek na novoinštalované a použité výrobky, ktoré sú určenými výrobkami podľa vyhlášky MŽP SR č. 264/1999 Z. z., nariadenia vlády SR č. 576/2001 Z. z. a nariadenia vlády SR č. 436/2008 Z. z. v znení neskorších predpisov,
 - f) certifikáty preukázania zhody použitých materiálov a zabudovaných stavebných výrobkov, vyhlásenie o zhode vydané výrobcami alebo dovozcami na výrobky, ktoré sú určenými výrobkami,
 - g) doklady o spôsobilosti technických zariadení na plynulú a bezpečnú prevádzku,
 - h) stanoviská dotknutých orgánov k dočasnému užívaniu stavby na skúšobnú prevádzku,
 - i) vyhodnotenie splnenia podmienok tohto rozhodnutia uvedených v časti I. „Podmienky pre uskutočnenie stavby“,
 - j) doklady o spôsobe naloženia s odpadom vzniknutým pri stavebných prácach.
 - k) doklad o predložení Plánu preventívnych opatrení na zamedzenie vzniku neovládateľného úniku škodlivých a obzvlášť škodlivých látok do životného prostredia a na postup v prípade ich úniku na IŽP Košice, odbor inšpekcie ochrany vôd na schválenie.
29. So stavbou sa nesmie začať pokiaľ toto rozhodnutie nenadobudne právoplatnosť. Toto rozhodnutie stráca platnosť, ak sa so stavbou „**Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód**“ nezačne do dvoch rokov odo dňa, kedy nadobudlo právoplatnosť.

Rozhodnutie o námietkach účastníkov stavebného konania:

Účastníci stavebného konania nevzniesli žiadne námietky ani pripomienky k uskutočneniu stavby „**Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód**“.

Mená a adresy ostatných účastníkov stavebného konania sú uvedené v prílohe č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto rozhodnutia.

II. Integrované povolenie sa mení a dopĺňa nasledovne:

1) V bode B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, 2.2 PS Taviaca pec MAERZ časť I. integrovaného povolenia sa piaty odstavec textu nahrádza nasledovným znením:

Spaliny z dopaľovacej komory sú odvádzané cez kotol a rekuperátor do zmiešavacej komory. Kotol bude slúžiť na výrobu pary max. $9,6 \text{ t.h}^{-1}$ o teplote cca $447 \text{ }^{\circ}\text{C}$, ktorá bude potrubím parovodu dopravovaná do parnej dvojstupňovej kondenzačnej turbíny s nominálnym výkonom 1,8 MW, v ktorej expanduje na tlak 1,9 bar, s medziodberom pary 1 t.h^{-1} , a výstupným tlakom -0,9 bar a množstvom $8,7 \text{ t.h}^{-1}$, za účelom výroby elektrickej energie pre vlastnú spotrebu. Kompletná zostava turbogenerátora pozostáva z dvoch turbín (na vstupe CFR3 a na výstupe AFA6), olejovej jednotky, spoločnej prevodovky, spojky, generátora a ovládacej jednotky. Odoberaná zvyšná para je využívaná na predohrev kondenzátu na teplotu $90 \text{ }^{\circ}\text{C}$ pred vstupom do napájacej nádrže vo výmenníku tepla, kvôli zvýšeniu účinnosti odplynenia. Kondenzát z odvodnenia turbíny bude akumulovaný v zbernej nádrži, odkiaľ bude prečerpávaný do existujúcej napájacej nádrže kotla. Chladiaci systém turbogenerátora, ktorý bude napojený na existujúci chladiaci systém, bude pozostávať z uzatvoreného chladiaceho okruhu oleja a generátora.

Súčasťou stavby bude inštalácia prefabrikovanej blokovej trafostanice, ktorá bude pozostávať z jedného suchého transformátora 0,4/22 kV s výkonom 2 000 kVA.

Kotol je napojený na demineralizovanú vodou pomocnými čerpadlami z jestvujúcej úpravne vody cez odplyňovač. Rekuperátor slúži na ochladenie spalín na teplotu cca 200 až 150 °C, a zároveň k ohrevu primárneho vzduchu privádzaného do pece MAERZ a to na teplotu 200 až 300 °C.

2) V bode „A. Podmienky prevádzkovania, 5. Zaobchádzanie s nebezpečnými látkami používanými v prevádzke“ časť II. integrovaného povolenia dopĺňa sa podmienka č. 5.7 s nasledovným znením:

5.7 Prevádzkovateľ je povinný dopĺňať technologického oleja do olejovej jednotky PS 01 Turbína vykonávať na miestach riadne zabezpečených podľa všeobecne záväzných právnych predpisov vodného hospodárstva v súlade s bodmi A.5.3 a F.3.1 časť II. integrovaného povolenia.

3) V bode „D. Opatrenia pre minimalizáciu, zhodnotenie a zneškodnenie odpadov, 2. Podmienky pre minimalizáciu a predchádzanie vzniku odpadov z vlastnej činnosti“ časť II. integrovaného povolenia podmienka č. 2.16 nahrádza sa nasledovným znením a dopĺňa sa podmienka č. 2.18 v nasledovnom znením:

2.16 Súhlas na nakladanie s nebezpečnými odpadmi uvedenými v prílohe č. 2 integrovaného povolenia sa udeľuje do 31.12.2013. Prevádzkovateľ je povinný v lehote 3 mesiace pred ukončením platnosti súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi, pokiaľ nenastanú skôr skutočnosti na jeho zmenu, požiadať IŽP Košice o predĺženie jeho platnosti.

2.18 Prevádzkovateľ je povinný v prípade výskytu materiálu s obsahom azbestu pri búracích prácach postupovať v zmysle platných predpisov (§ 41 ods. 1 zákona č. 355/2007 Z. z.) a s následným odpadom klasifikovaným ako nebezpečný je potrebné manipulovať a nakladať s ním v zmysle platných právnych predpisov na ochranu zdravia ľudí a na základe osobitného rozhodnutia RÚVZ (§ 13 ods. 4 písm. l) zákona č. 355/2007 Z. z.)

3) Do prílohy č. 2 integrovaného povolenia dopĺňa sa:

<i>Katalógové číslo odpadu/ názov druhu odpadu/katégoria odpadu N -nebezpečný</i>	<i>Spôsob nakladania s odpadom</i>	<i>Vyprodukované množstvo odpadu za rok (t)</i>
13 02 07 – biologicky ľahko rozložiteľné syntetické motorové, prevodové a mazacie oleje	Odpad vzniká zo servisnej činnosti technologických zariadení, vykonávaných na prevádzke. Odpad sa zhromažďuje v sklade nebezpečných odpadov v kontajneroch, uložených na záchytných vaničkách opatrených roštom, odkiaľ je odvázaný na zneškodnenie na základe právoplatnej zmluvy prostredníctvom osoby oprávnenej nakladať s predmetnými odpadmi podľa zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch.	0,020

Integrované povolenie s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí ostáva v platnosti v plnom rozsahu.

O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 245/2003 Z. z. o IPKZ“), ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1 a 7, písm. b) bod 3, písm. c) bod 8 a 10, písm. f) bod 3, písm. h) bod 1, § 8 ods. 3 a § 8 ods. 6 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a podľa § 66 stavebného zákona, na základe konania vykonaného podľa zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je aj stavebné povolenie na uskutočnenie stavby **„Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód“** na základe žiadosti spol. Cheneko a.s., Röntgenová 26, 851 01 Bratislava zastupujúcej prevádzkovateľa - stavebníka KOVOHUTY, a. s., Polianky 5, 841 01 Bratislava doručenej na IŽP Košice dňa 11.08.2010.

Predmetom žiadosti o zmenu integrovaného povolenia je stavebné povolenie pre uskutočnenie stavby podľa § 66 stavebného zákona a § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, udelenie súhlasu na vydanie rozhodnutia o povolení zmeny na veľkom zdroji znečisťovania podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, určenie emisných limitov a všeobecných podmienok prevádzkovania podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, udelenie súhlasu na uskutočnenie, zmenu stavieb alebo zariadení alebo na vykonávanie činností, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových a podzemných vôd podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, udelenie zmeny súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, vyjadrenie v stavebnom konaní k výstavbe týkajúcej sa odpadového hospodárstva podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 10 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, posúdenie návrhu na zavedenie nového technologického postupu podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a vyjadrenie ochrany prírody a krajiny k vydaniu povolenia pre uskutočnenie stavby podľa § 8 ods. 2 písm. h) bod 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

Dňom podania žiadosti na IŽP Košice bolo správne konanie v predmetnej veci začaté v súlade s ust. § 12 ods. 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

Prevádzkovateľ - stavebník k žiadosti o vydanie zmeny integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je aj žiadosť o vydanie stavebného povolenia na uskutočnenie stavby **„Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód“** predložil nasledovné doklady:

- a) výpis z účtu o zaplatení správneho poplatku vo výške 663,50 € podľa pol. č. 171a písm. d) Sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov,
- b) výpis z listu vlastníctva č. 1932 zo dňa 09.06.2010 vydaného Správou katastra Spišská Nová Ves,
- c) kópiu katastrálnej mapy zo dňa 06.05.2009,

- d) zmluva o vykonaní prác a činností v súvislosti s výstavbou kogeneračnej jednotky,
- e) projektová dokumentácia stavby vypracovaná autorizovanými stavebnými inžiniermi,
- f) vyjadrenia, súhlasy a stanoviská dotknutých orgánov k stavebnému konaniu.

Stavba **„Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód“** bude umiestnená na pozemkoch parcelné č. 1715/58, 1715/70 a 1715/90, v katastrálnom území Kropachy, v jestvujúcich stavbách súpisné č. 1198 - trafostanica (pozemok parcelné č. 1715/58) a č. 1201 - modernizácia výroby medených (pozemok parcelné č. 1715/90), v katastrálnom území Kropachy, ku ktorým má stavebník vlastnícke právo podľa výpisu z listu vlastníctva č. 1932 zo dňa 12.06.2009 vydaného Správou katastra Spišská Nová Ves.

Mesto Kropachy vo vyjadrení č. 338-2/2010/ost/ozn./Hi zo dňa 08.02.2010 uviedlo, že podľa § 39a ods. 3, písm. d) stavebného zákona sa územné rozhodnutie na stavbu **„Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód“** nevyžaduje a záväzným stanoviskom č. 1562-2/2010 zo dňa 29.06.2010 v súlade s ust. § 140b stavebného zákona vydalo súhlas k vydaniu stavebného povolenia na predmetnú stavbu.

Predmetom zmeny integrovaného povoľovania nie je podstatná zmena v činnosti prevádzky, a preto IŽP Košice upustil od niektorých úkonov (zverejnenie na internetovej stránke a úradnej tabuli a ústne pojednávanie) v súlade s ustanovením § 22 ods. 5 zákona č. 245/2003 Z. z.

IŽP Košice predmetnú žiadosť podľa § 12 ods. 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ posúdil a v súlade s ust. § 12 ods. 2 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ upovedomil žiadateľa, dotknutých účastníkov konania, dotknutú obec a dotknuté orgány o začatí konania listom zo dňa 05.10.2010, doručeným v dňoch 11.10.2010, 12.10.2010 a 14.10.2010. Súčasne v súlade s ustanovením § 61 stavebného zákona IŽP Košice ako špeciálny stavebný úrad oznámil listom zo dňa 05.10.2010, doručeným v dňoch 07.10.2010, 11.10.2010, 12.10.2010, 13.10.2010, 15.10.2010 a 29.10.2010 začatie stavebného konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia pre predmetnú prevádzku, ktorej súčasťou je uskutočnenie stavby **„Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód“** ďalším účastníkom konania vymedzeným v ustanovení § 59 stavebného zákona a dotknutým orgánom vymedzeným v ustanovení § 126 stavebného zákona.

IŽP Košice podľa § 12 ods. 4 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ určil na vyjadrenie známym účastníkom konania a dotknutým orgánom 30 dňovú lehotu a súčasne v súlade s ustanovením § 61 ods. 2 stavebného zákona upustil od vykonania ústneho pojednávania spojeného s miestnym zisťovaním a podľa § 61 ods. 3 a ods. 5 stavebného zákona určil účastníkom stavebného konania vymedzeným v ustanovení § 59 stavebného zákona a dotknutým orgánom vymedzeným v ustanovení § 126 stavebného zákona lehotu 10 pracovných dní na doručenie vyjadrenia. Súčasne dotknuté orgány upozornil, že ak v určenej lehote nezašlú na IŽP Košice svoje stanovisko k povoľovanej stavbe, predpokladá sa, že so stavbou z hľadiska nimi sledovaných záujmov súhlasia.

V rámci zmeny integrovaného povoľovania boli k predloženej žiadosti a k projektovej dokumentácii zaslané a doložené tieto vyjadrenia, stanoviská a súhlasy účastníkov konania a dotknutých orgánov:

- Cheneko, a.s., vyjadrenie č. CHE/SI-L1-01/16/107 zo dňa 12.10.2010,
- Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, orgán ŠSOPaK, vyjadrenie č. 2010/00726 zo dňa 02.11.2010,

- Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, orgán ŠSOO, vyjadrenie č. 2010/00660-2 zo dňa 24.09.2010,
- Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, orgán ŠVS, vyjadrenie č. 2010/00742-2 zo dňa 03.11.2010,
- Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, vyjadrenie č. 2010/00739-2 zo dňa 03.11.2010,
- Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, stanovisko z hľadiska posudzovania vplyvov na životné prostredie č. 2010/00682 zo dňa 01.10.2010,
- Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Spišskej Novej Vsi, Mickiewiczova 6, 052 01 Spišská Nová Ves, stanovisko list č. 2010/02822-2 zo dňa 25.11.2010,
- Technická inšpekcia, a. s., pracovisko Košice, odborné stanovisko č. 2074/3/2010 zo dňa 25.06.2010 k PD stavby,
- Mesto Krompachy, stavebný úrad, vyjadrenie č. 338-2/2010/ost./oznúHi zo dňa 08.02.2010,
- Mesto Krompachy, stanovisko č. 1562-2/2010 zo dňa 29.06.2010,
- Obvodný úrad Spišská Nová Ves, odbor CO a KR, stanovisko č. C/2009/04289 zo dňa 17.07.2009 k PD stavby,
- Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Spišskej Novej Vsi, stanovisko č. ORHZ-1409-001/2010 zo dňa 10.06.2010 k projektovej dokumentácii stavby,
- SPP - distribúcia, a.s., vyjadrenie č. TD/2995/Uh zo dňa 10.08.2010 k PD stavby,
- Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť, a.s., vyjadrenie č. 8912/10-V2,K2 a č. 10530/10-V2,K2 zo dňa 15.07.2010 k PD stavby,
- Slovak Telekom, a. s., vyjadrenie č. 38974 10 Poprad zo dňa 15.06.2010 k PD stavby,
- Východoslovenská distribučná, a.s., vyjadrenie č. 1237/AMS/2010 zo dňa 04.08.2010 k PD stavby.

Z účastníkov konania a dotknutých orgánov mali k vydaniu zmeny integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je aj stavebné povolenie na uskutočnenie stavby „**Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód**“ nasledovné pripomienky a námety:

1) Technická inšpekcia, a. s., pracovisko Košice v odbornom stanovisku k projektovej dokumentácii stavby č. 2074/3/2010 zo dňa 25.06.2010 z hľadiska bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci vrátane bezpečnosti technických zariadení uviedla pripomienky k projektovej dokumentácii stavby, ktoré je stavebník povinný odstrániť počas výstavby a upozornila na povinnosť plnenia požiadaviek bezpečnostných predpisov pri užívaní stavieb a ich súčastí, pracovných priestorov, pracovných prostriedkov a technických zariadení, ktoré môžu ovplyvniť stav bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci v nasledovnom rozsahu:

- a) v projektovej dokumentácii v časti POV upraviť platné právne predpisy z oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci,
- b) tlakovú skúšku a kritéria úspešnosti skúšky plynovodov riešiť podľa STN EN 1775 (386408):2000,
- c) dopracovať technickú správu v časti PS 02 údajmi o blokovacích podmienkach plynových horákov v nadväznosti na technologické podmienky zariadenia - príloha č. 2 vyhlášky č. 508/2009 Z. z.,
- d) vonkajšie vplyvy pre energetické rozvody prepracovať v zmysle STN 33 5000-5-51:2007,
- e) prúdové chrániče v rozvádzači RVE zabezpečiť ochranu kontaktov pred preťažením v zmysle čl. 433 STN 33 2000-4-43:2004, čl. 133.2 STN 332000-1:2002,

- f) dopracovať analýzu rizika a ochrany pred atmosférickou elektrinou v zmysle STN EN 62305-2:2008, čl. E4 STN EN 62305-3:2007, čl. 6.1 STN 62305-1:2007 pre stanovenie triedy ochrany pred atmosférickou elektrinou a pre návrh ochrany pred prepätím,
- g) pracovné prostriedky stavby (turbína MAA 10 s príslušenstvom, generátor MKA 10 AG 010 s príslušenstvom) a ich súčastí je možné uviesť do prevádzky podľa § 13 ods. 3 a 4 zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov a § 5 ods. 1 NV SR č. 392/2006 Z. z. len, ak zodpovedajú predpisom na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, po vykonaní kontroly po ich inštalovaní, pred ich prvým použitím, aby sa zabezpečila ich správna inštalácia a ich správne fungovanie,
- h) pred uvedením pracovných prostriedkov stavby (turbína MAA 10 s príslušenstvom, generátor MKA 10 AG 010 s príslušenstvom) a ich súčastí do prevádzky po ich inštalovaní na mieste používania je potrebné požiadať oprávnenú právnickú osobu o vydanie odborného stanoviska v zmysle § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5 ods. 1 NV SR č. 392/2006 Z. z.,
- i) na konštrukčnú dokumentáciu vyhradeného technického zariadenia plynového a elektrického skupiny A- je potrebné v zmysle § 5 ods. 3 a 4 vyhlášky č. 508/2009 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov o posúdenie dokumentácie technických zariadení požiadať oprávnenú právnickú osobu,
- j) pred uvedením do prevádzky je potrebné na vyhradenom technickom zariadení plynovom, tlakovom a elektrickom skupiny A vykonať prvú úradnú skúšku v zmysle § 12 vyhlášky č. 508/2009 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. b) a d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov oprávnenou právnickou osobou.

IŽP Košice posúdil vznesené pripomienky a zapracoval ich do bodu č. 20 časť I. tohto rozhodnutia.

2) Okresného riaditeľstva Hasičského a záchranného zboru v Spišskej Novej Vsi v stanovisku k projektovej dokumentácii stavby č. ORHZ-1409-001/2010 zo dňa 10.06.2010 uviedlo, že stavebník je povinný najneskôr do podania návrhu na začatie kolaudačného konania predložiť certifikáty preukázania zhody, prípadne technické osvedčenia na všetky stavebné výrobky, ktoré musia spĺňať požiaro-technické charakteristiky podľa spracovanej projektovej dokumentácie v časti požiarnej ochrany podľa § 66 ods. 3 písm. c) stavebného zákona a § 7 zákona č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov.

IŽP Košice posúdil vznesenú pripomienku a zapracoval ju do bodu č. 21 časť I. tohto rozhodnutia.

3) SPP - distribúcia, a.s., vo vyjadrení č. TD/2995/Uh zo dňa 10.08.2010 uviedol, že stavebník je povinný pri uskutočňovaní stavby dodržať nasledovné podmienky:

- a) pred začatím výkopových prác v blízkosti plynárenských zariadení a napájajúcich inžinierskych sietí požiadať SPP, a.s. o presné vytýčenie plynárenských sietí,
- b) počas prác dodržiavať STN 38 6413, STN 73 6005, STN EN 1594, TPP 906 01, TPP 702 01, TPP 702 02 a § 56 a § 57 energetického zákona č. 656/2004 Z. z. (ochranné pásma),
- c) pri predpokladanom stretnutí a pri križovaní plynovodných rozvodov vykonávať ručný výkop a v prípade obnaženia plynovodných sietí je možné vykonať ich zasypanie len so súhlasom SPP - distribúcia, a.s.,

- d) pri prácach v ochrannom a bezpečnostnom pásme plynových rozvodov ku každému výkopu , pri ktorom dôjde k obnaženiu plynovodu a prípojok pre zasypáním prizvať SPP - distribúcia, a.s.,
- e) v prípade poškodenia izolácie na plynovom potrubí bezodkladne informovať o tejto skutočnosti pracovníkov SPP - distribúcia a. s.

IŽP Košice posúdil vznesené pripomienky a zapracoval ich do bodu č. 22 časť I. tohto rozhodnutia.

4) Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Spišskej Novej Vsi, vo svojom stanovisku č. 2010/02822-2 zo dňa 25.11.2010 uviedol nasledovné pripomienky:

- a) v miestnostiach bez možnosti denného osvetlenia a prirodzeného vetrania riešiť nútenú výmenu vzduchu (stavebný objekt SO Energodispečngu, miestnosť kuchynka) v súlade s prílohou č. 1 k NV SR č. 391/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na pracovisko,
- b) v prípade výskytu materiálu s obsahom azbestu pri búracích prácach je potrebné postupovať v zmysle platných predpisov (§ 41 ods. 1 zákona č. 355/2007 Z. z.) a s následným odpadom klasifikovaným ako nebezpečný je potrebné manipulovať a nakladať s ním v zmysle platných právnych predpisov na ochranu zdravia ľudí a na základe osobitného rozhodnutia RÚVZ (§ 13 ods. 4 písm. l) zákona č. 355/2007 Z. z.,
- c) s nebezpečnými odpadmi č. 13 02 07 (biologicky ľahko rozložiteľné syntetické motorové, prevodové a mazacie oleje) a č. 16 02 13 (vyrazené zariadenia obsahujúce nebezpečné časti, iné ako uvedené v 16 02 09 až 16 02 12), ktoré vzniknú počas prevádzky závodu je potrebné manipulovať a nakladať s ním v zmysle platných právnych predpisov na ochranu zdravia ľudí na základe osobitného rozhodnutia RÚVZ (§ 13 ods. 4 písm. l) zákona č. 355/2007 Z. z.

IŽP Košice posúdil vznesené pripomienky a pripomienku 4a) zapracoval do bodu č. 23 časť I. tohto rozhodnutia, pripomienku 4b) zapracoval do bodu č. 2.18 časť II. tohto rozhodnutia a pripomienku 4c) nezapracoval do podmienok integrovaného povolenia vzhľadom k tomu, že má informatívny charakter.

Účastníci konania a ostatné dotknuté orgány nevzniesli v priebehu integrovaného povoľovania, ktorého súčasťou je aj stavebné konanie na uskutočnenie „**Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby medených anód**“ žiadne pripomienky a námety.

Súčasťou konania o vydanie zmeny integrovaného povolenia boli podľa § 8 ods. 2 a § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ konania:

- a) v oblasti ochrany ovzdušia
 - o udelenie súhlasu na vydanie rozhodnutia o povolení zmeny na veľkom zdroji znečisťovania podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
 - o určenie emisných limitov a všeobecných podmienok prevádzkovania podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- b) v oblasti povrchových a podzemných vôd
 - súhlas na uskutočnenie, zmenu stavieb alebo zariadení alebo na vykonávanie činností, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových a podzemných vôd podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- c) v oblasti odpadov

- o udelenie zmeny súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- o vydanie vyjadrenia v stavebnom konaní k výstavbe týkajúcej sa odpadového hospodárstva podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 10 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- d) v oblasti ochrany zdravia ľudí
 - o posúdenie návrhu na zavedenie nového technologického postupu podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- e) v oblasti ochrany prírody
 - o vydanie vyjadrenia k stavebnému povoleniu podľa § 8 ods. 2 písm. h) bod 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- f) – o povolenie stavby „Využitie odpadového tepla vznikajúceho v procese výroby meďených anód“ podľa § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

IŽP Košice preskúmaním predloženej žiadosti vrátane priložených dokladov a projektovej dokumentácie stavby v súlade s ustanovením § 62 ods. 1 až 3 stavebného zákona zistil, že uskutočnením stavby a jej budúcim užívaním nie sú ohrozené záujmy spoločnosti ani neprimerane obmedzené, či ohrozené práva a oprávnené záujmy účastníkov konania. Projektová dokumentácia stavby bola vypracovaná autorizovanými stavebnými inžiniermi a spĺňa požiadavky na uskutočnenie stavby.

IŽP Košice na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov zistil, že povolenie predmetnej zmeny integrovaného povolenia podstatne neovplyvní stav celkovej ochrany životného prostredia, a preto rozhodol tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

P o u č e n i e: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Mgr. Jozef Gornal'
riaditeľ inšpektorátu

Doručuje sa:

1. Cheneko a.s., Röntgenová 26, 851 01 Bratislava
2. Investkredit bank AG, so sídlom Renngasse 10, A-1013 Viedeň, Rakúska republika
3. Mesto Krompachy, zastúpené primátorkou, Námestie slobody 1, 053 42 Krompachy
4. Ing. Peter Hlúch, Palmová 1/a, 851 10 Bratislava
5. Ing. Miroslav Hetteš, J. Smreka 1, 841 08 Bratislava
6. Ing. Darina Strauszová, Smolenická 12, 851 05 Bratislava
7. Ing. Ľuboš Šeliga, Jaseňová 1915/1, 900 31 Stupava
8. Ing. Matej Fogmeg, Mlynarovičova 11, 851 04 Bratislava
9. Ing. Irena Jamrichová, Turnianska 5, 851 07 Bratislava
10. Ing. Libor Navarčík, Záhradná 2/A, 841 07 Bratislava
11. SPP - distribúcia, a. s., Mlynské nivy 44/b, 825 11 Bratislava
12. Východoslovenská energetika, a. s., Mlynská 31, 040 01 Košice
13. Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť Poprad, a.s., Hraničná 662/17, 058 89 Poprad
14. KOVOHUTY, a.s., Polianky 5, 841 01 Bratislava

Na vedomie:

1. Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, ŠVS, Štefánikovo námestie č. 5, 052 01 Spišská Nová Ves
2. Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, ŠSOH, Štefánikovo námestie č. 5, 052 01 Spišská Nová Ves
3. Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, ŠSOPaK, Štefánikovo námestie č. 5, 052 01 Spišská Nová Ves
4. Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, ŠSOO, Štefánikovo námestie č. 5, 052 01 Spišská Nová Ves
5. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Spišskej Novej Vsi, Mickiewiczova 6, 052 20 Spišská Nová Ves
6. Mesto Krompachy, stavebný úrad, Námestie slobody 1, 053 42 Krompachy
7. Slovak Telekom, a.s., Karadžičova 10, 825 13 Bratislava
8. SPP, a.s., RC Východ, Moldavská 12, 040 01 Košice
9. Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, odbor starostlivosti o životné prostredie, prevencia závažných priemyselných havárií a prevencia vplyvov na životné prostredie, Štefánikovo námestie č. 5, 052 01 Spišská Nová Ves
10. Technická inšpekcia, a.s., Pracovisko Košice, Južná trieda 95, 040 48 Košice
11. Obvodný úrad v Spišskej Novej Vsi, odbor civilnej ochrany a krízového riadenia, Štefánikovo námestie 5, 052 01 Spišská Nová Ves
12. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru Spišská Nová Ves, Brezová 30, 052 01 Spišská Nová Ves

Príloha č. 1

Mená a adresy ostatných účastníkov stavebného konania:

1. Ing. Peter Hlúch, Palmová 1/a, 851 10 Bratislava
2. Ing. Miroslav Hetteš, J. Smreka 1, 841 08 Bratislava
3. Ing. Darina Strauszová, Smolenická 12, 851 05 Bratislava
4. Ing. Ľuboš Šeliga, Jaseňová 1915/1, 900 31 Stupava
5. Ing. Matej Fogmeg, Mlynarovičova 11, 851 04 Bratislava
6. Ing. Irena Jamrichová, Turnianska 5, 851 07 Bratislava
7. Ing. Libor Navarčík, Záhradná 2/A, 841 07 Bratislava
8. Ing. Dušan Prepira, Mraziarenská 3, 821 08 Bratislava
9. Investkredit bank AG, so sídlom Renngasse 10, A-1013 Viedeň, Rakúska republika
10. SPP - distribúcia, a. s., Mlynské nivy 44/b, 825 11 Bratislava
11. Východoslovenská energetika, a. s., Mlynská 31, 040 01 Košice
12. Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť Poprad, a.s., Hraničná 662/17, 058 89 Poprad